

# Economic Development

# Canada

CAI  
FO  
- 2015

## Laurentides Lanaudière



Rural Enterprise



3 1761 11554573 3



Canada Economic  
Development  
for Quebec Regions

Développement  
économique Canada  
pour les régions du Québec



SADC  
Société d'aide  
au développement  
des collectivités

Canada Economic Development has designed its Regional Strategic Initiatives (RSI) to help promote and foster the growth of centres of excellence in the various regions of Quebec.

The Laurentides and Lanaudière Regional Strategic Initiative applies exclusively to the non-metropolitan areas within these regions and targets two specific areas of activity: development of the tourism sector and support of the capacity of rural regions to adjust to the new economic context. The Laurentides and Lanaudière Rural Enterprise initiative comes under the latter area of activity.

Developed and adapted for the specific needs of communities in the non-metropolitan areas of the Laurentides and Lanaudière regions, Rural Enterprise is a Canada Economic Development initiative, in co-operation with the local Community Futures Development Corporations (CFDCs), namely, SADC des Laurentides, SADC d'Antoine-Labelle, SADC Achigan-Montcalm, SADC de D'Autray-Joliette and SADC Matawinie.

Through this initiative, Canada Economic Development and the five CFDCs seek to foster the emergence of new enterprises or the growth of existing enterprises in a number of targeted sectors, such as innovation, marketing and the development of niche products and services.

## COMPONENT 1

Economic leadership activities in the community to promote the startup of new enterprises or the growth of existing enterprises.

### ELIGIBLE ACTIVITIES

- conferences and seminars to stimulate and promote rural entrepreneurship
- activities to identify and raise awareness of new business opportunities and provide information on them
- promotion and support of partnerships, networking, alliances and sub-contracting needed to stimulate the development of niche or technology-based products and services.

## COMPONENT 2

Development and marketing of niche products and services.

### ELIGIBLE ACTIVITIES

- mentoring by a specialist
- development and implementation of a marketing strategy
- adjustment and development of niche products and services
- development of a brand image and promotion of a product's or service's distinctiveness.



## COMPONENT 3

Development and marketing of technology-based products and services.

### ELIGIBLE ACTIVITIES

- mentoring by a specialist
- development and implementation of a marketing strategy
- testing or experimentation of production technology or processes
- adjustment and development of technology-based products and services.





## GENERAL ELIGIBILITY CRITERIA

Applications for assistance may be submitted by individuals, commercial enterprises, groups, associations and economic development support organizations. Wholesale and retail businesses are not eligible.

The projects must:

- originate from a community with less than 15,000 inhabitants in a non-metropolitan area of the Laurentides and Lanaudière regions
- encourage positive economic spinoffs in these communities
- comply with the objectives of the program and correspond to the priorities and realities of the community.



## TYPE OF ASSISTANCE

Financial support may vary in accordance with the project's impact on rural development. Eligible costs are those deemed reasonable and necessary to the realization of the project. With respect to commercial activities, assistance for capital expenditures, awarded in special cases only, must not exceed \$15,000, or 50% of eligible costs. For other costs associated with commercial activities, assistance may reach a maximum of \$15,000, or 75% of eligible costs. With respect to non-commercial activities, assistance may reach a maximum of \$15,000, or 90% of eligible costs. Financial assistance will be granted in the form of non-repayable contributions.

## INFORMATION

### **SADC des Laurentides**

1332 Sainte-Adèle Blvd., Suite 230  
Sainte-Adèle, Quebec J8B 2N5  
Telephone: (450) 229-3001 • 1 888 229-3001  
Fax: (450) 229-6928  
Email: sadcl@sadclaurentides.org

### **SADC d'Antoine-Labelle**

636 de la Madone St., Suite 4  
Mont-Laurier, Quebec J9L 1S9  
Telephone: (819) 623-3300  
Fax: (819) 623-7300  
Email: sadc.labelle@sympatico.ca

### **SADC Achigan-Montcalm inc.**

1530 Albert St., Suite 200  
Sainte-Julienne, Quebec J0K 2T0  
Telephone: (450) 831-7770  
Fax: (450) 831-2177  
Email: info@sadc.org

### **SADC de D'Autray-Joliette**

356 Notre-Dame St., Suite 300  
Lanoraie, Quebec J0K 1E0  
Telephone: (450) 887-0990 • 1 877 777-0990  
Fax: (450) 887-0994  
Email: info@sadc-autray.qc.ca

### **SADC Matawinie inc.**

1080 Hwy 343  
Saint-Alphonse-Rodriguez, Quebec J0K 1W0  
Telephone: (450) 883-0717 • 1 888 880-7824  
Fax: (450) 883-2006  
Email: sadc@matawinie.qc.ca

[www.dec-ced.gc.ca](http://www.dec-ced.gc.ca)

### **Canada Economic Development**

Tour Triomphe II  
2540 Daniel-Johnson Blvd., Suite 204  
Laval, Quebec H7T 2S3  
Telephone: (450) 973-6844 • 1 800 430-6844  
Fax: (450) 973-6851  
Email: laval@dec-ced.gc.ca

© Minister of Public Works and  
Government Services Canada  
Cat. No.: C90-4 / 77-2002  
ISBN: 0-662-66606-2  
Printed/June 2002  
Printed in Canada

Canada 



Les Initiatives régionales stratégiques (IRS) ont été conçues par Développement économique Canada dans le but d'appuyer la mise en valeur des pôles d'excellence des différentes régions du Québec et de favoriser leur croissance.

L'Initiative régionale stratégique Laurentides et Lanaudière concerne spécifiquement les zones non métropolitaines de ces régions. Elle comporte deux axes : développement du secteur touristique et soutien à la capacité d'adaptation des régions rurales au nouveau contexte économique. C'est dans ce dernier axe que s'inscrit l'initiative Entreprises rurales Laurentides et Lanaudière.

Conçue et adaptée aux besoins particuliers des collectivités des zones non métropolitaines des Laurentides et de Lanaudière, l'initiative Entreprises rurales est une réalisation de Développement économique Canada, en collaboration avec les Sociétés d'aide au développement des collectivités (SADC) situées sur le territoire, soit celles des Laurentides, d'Antoine-Labelle, d'Achigan-Montcalm, de D'Autray-Joliette et de Matawinie.

Par l'intermédiaire de cette initiative, Développement économique Canada et les cinq SADC veulent favoriser l'émergence de nouvelles entreprises ou la croissance d'entreprises existantes dans différents secteurs d'activité ciblés, tels que l'innovation, la commercialisation et le développement de produits et de services de niche.

## VOLET 1

Activités d'animation économique du milieu favorisant le démarrage de nouvelles entreprises ou la croissance d'entreprises existantes.

### ACTIVITÉS ADMISSIBLES

- colloques et séminaires pour stimuler et promouvoir l'entrepreneurship rural
- activités de sensibilisation, d'information ou d'identification de nouvelles occasions d'affaires
- promotion et appui aux partenariats, au maillage, aux alliances et à la sous-traitance nécessaires pour stimuler le développement de produits et de services de niche ou à caractère technologique.

## VOLET 2

Activités de développement et de commercialisation de produits et de services de niche.

### ACTIVITÉS ADMISSIBLES

- accompagnement par une ressource spécialisée
- élaboration et mise en oeuvre d'une stratégie de commercialisation
- adaptation et mise au point de produits et de services de niche
- élaboration d'une image de marque et mise en valeur de la spécificité d'un produit ou d'un service.



## VOLET 3

Activités de développement et de commercialisation de produits et de services à caractère technologique.

### ACTIVITÉS ADMISSIBLES

- accompagnement par une ressource spécialisée
- élaboration et mise en œuvre d'une stratégie de commercialisation
- essai ou expérimentation de technologies ou de procédés de production
- adaptation et mise au point de produits et de services à caractère technologique.



## CRITÈRES D'ADMISSIBILITÉ GÉNÉRAUX

Peuvent faire une demande d'aide les individus, les entreprises commerciales, les regroupements, les associations et les organismes d'appui au développement économique. Les commerces de gros et de détail sont exclus.

Les projets doivent :

- émerger des collectivités des zones non métropolitaines des Laurentides et de Lanaudière, comptant moins de 15 000 personnes
- favoriser des retombées économiques positives dans ces collectivités
- concorder avec les objectifs du programme et correspondre aux priorités et aux réalités du milieu.



## FORME D'AIDE

Le soutien financier peut varier en fonction des retombées du projet sur le développement rural. Les coûts admissibles sont ceux jugés raisonnables et nécessaires à la réalisation du projet. Pour les activités de nature commerciale, l'aide aux immobilisations, accordée de façon exceptionnelle, ne pourra pas dépasser 15 000 \$, ou 50 % des coûts admissibles. Pour les autres coûts liés à des activités commerciales, l'aide pourra atteindre un maximum de 15 000 \$, ou 75 % des coûts admissibles. Quant aux activités de nature non commerciale, l'aide pourra atteindre un maximum de 15 000 \$, ou 90 % des coûts admissibles. La participation financière sera accordée sous forme de contributions non remboursables.



## RENSEIGNEMENTS

### **SADC des Laurentides**

1332, boul. Sainte-Adèle, bureau 230  
Sainte-Adèle (Québec) J8B 2N5  
Téléphone : (450) 229-3001 • 1 888 229-3001  
Télécopieur : (450) 229-6928  
Courriel : sadcl@sadclaurentides.org

### **SADC d'Antoine-Labelle**

636, rue de la Madone, bureau 4  
Mont-Laurier (Québec) J9L 1S9  
Téléphone : (819) 623-3300  
Télécopieur : (819) 623-7300  
Courriel : sadc.labelle@sympatico.ca

### **SADC Achigan-Montcalm inc.**

1530, rue Albert, bureau 200  
Sainte-Julienne (Québec) J0K 2T0  
Téléphone : (450) 831-7770  
Télécopieur : (450) 831-2177  
Courriel : info@sadc.org

### **SADC de D'Autray-Joliette**

356, rue Notre-Dame, bureau 300  
Lanoraie (Québec) J0K 1E0  
Téléphone : (450) 887-0990 • 1 877 777-0990  
Télécopieur : (450) 887-0994  
Courriel : info@sadc-autray.qc.ca

### **SADC Matawinie inc.**

1080, route 343  
Saint-Alphonse-Rodriguez (Québec) J0K 1W0  
Téléphone : (450) 883-0717 • 1 888 880-7824  
Télécopieur : (450) 883-2006  
Courriel : sadc@matawinie.qc.ca



[www.dec-ced.qc.ca](http://www.dec-ced.qc.ca)

### **Développement économique Canada**

Tour Triomphe II  
2540, boul. Daniel-Johnson, bureau 204  
Laval (Québec) H7T 2S3  
Téléphone : (450) 973-6844 • 1 800 430-6844  
Télécopieur : (450) 973-6851  
Courriel : laval@dec-ced.qc.ca

© Ministre des Travaux publics  
et Services gouvernementaux Canada  
No de cat. : C90-4 / 77-2002  
ISBN : 0-662-66606-2  
Impression / juin 2002  
Imprimé au Canada

Canada 



Développement  
économique

Canada

# Laurentides Lanaudière



Entreprises rurales



Développement  
économique Canada  
pour les régions du Québec

Canada Economic  
Development  
for Quebec Regions



SADC  
Société d'aide  
au développement  
des collectivités